
The L.E.D. Weekly

Publié pour les amis-pratiquants VôVi par VôViLED
P.O. Box 71071 Sunnyvale, CA. 94086 USA
voviled@ix.netcom.com

29

Volume 3, N°9

Semaine du 14 Janvier 1996

Comité de Rédaction : Hoàng-Vinh, Khiêm, Trọng-Trí, Vân-Anh, Hải-Tân, Minh-Bảo, Minh-Son, Hòa, Thu-Sương.

Avec la participation des amis-pratiquants du monde entier.

Comité de Traduction : Odile Thái, Trịnh Quang Thắng, Huỳnh Minh Bảo, Thái Hoàng Long.

Date de la Traduction : 12 Février 1996

Préface

Que c'est vraiment touchant, mes amis !

Ces paroles élevées et ces belles pensées, cette joie et cette harmonie !
Avec un cœur sincère, nous recevons le cadeau d'affection,
Débordant du principe sublime.
En progressant dans le perfectionnement de notre conscience,
Nous nous guidons mutuellement pour avancer,
Nous ouvrons l'esprit des gens, dans chaque région,
A l'amour et à la spiritualité d'une infinie profondeur.
Nous cristallisons dans l'Univers-cosmique un bateau de rédemption ;
Notre Conscience véritable s'éveille à la connaissance,
Nous nous ouvrons aux merveilles sacrées.
Par notre pratique, nous développons notre cheminement spirituel ;
Dans l'éveil de notre Conscience véritable à la connaissance,
Par nous-mêmes, nous menons la vie de perfectionnement.

Lương Sĩ Hằng.
(C.d.T. : T.Q.T.)

Lettre Ouverte

Rassemblement de l'Occident et de l'Orient

Après avoir traversé des étendues immenses et vastes, nous venons aujourd'hui
Pour nous rassembler et partager notre joie dans la connaissance du fondement de la Voie.
Dans le retour, l'Orient et l'Occident s'éveillent dans leur conscience ;
Réunis dans l'apprentissage spirituel, ils ont comme fondement leurs pensées
et leur conscience.

~~*

Dans le fondement de leur conscience, ils connaissent le Dharma de la Sphère des Êtres
d'En Haut
Qui leur prodigue une aide extrême afin qu'ils n'oublient pas le chemin du retour.
Par eux-mêmes, ils s'éveillent à la connaissance et ne sont pas en proie à l'entichement ;
L'âme clairvoyante explique le pays natal de l'âme.
L'énergie pure développe l'existence ;
Pour suivre notre itinéraire, nous pratiquons la résignation, nous gardons notre âme pour
nous préoccuper de mener la vie de perfectionnement spirituel.
Avec équanimité, nous réalisons notre voyage,
Avec persévérance, nous apprenons les situations terrestres dans la joie paisible.
Notre âme prend la ferme résolution de parvenir au but
Et le Ciel nous prodigue le bel amour au moment opportun pour que nous nous
perfectionnions ensemble.
Nous ne faisons plus attention à notre argent ;
D'une manière commune, de près ou de loin, nous nous perfectionnons spirituellement et
nous avançons toujours,
Si nous nous corrigeons, nous évoluons sans erreur possible.
Sans cesse, nous invoquons les Six Phonèmes Nam Mô A Di Đà Phật ;
En pensant à Dieu, nous ne sommes plus des étrangers
Mais nous partageons la même Origine et nous acceptons la loi du Ciel.
Nous gardons notre cœur serein au moment opportun ;
L'Orient et l'Occident ne font qu'un et le doivent à la grâce de Dieu.
L'Univers-cosmique est une école de l'enseignement spirituel
Où les hommes et les femmes apprennent et évoluent.

Respectueusement,
Lương Sĩ Hằng.
Cocoa, Floride - le 3 Novembre 1995.
(C.d.T. : T.Q.T.)

~oo0oo~

Proposition d'Activités dans les divers Centres régionaux à travers la Rubrique "Les Causeries de Bébé TÁM" :

En vue d'exhorter les amis-pratiquants à participer ensemble aux études de la Rubrique "Les Causeries de Bébé TÁM" dans les réunions aux Centres de Contemplation Méditative, la Rédaction de l'Hebdomadaire LED (The LED Weekly) se permet de proposer comme ci-après :

1) Choisissez un ou deux leaders, de préférence des personnes qui aiment les activités et les discussions.

2) Le leader posera une question de Bébé TÁM aux amis-pratiquants.

3) Les amis-pratiquants répondront à tour de rôle selon leur avis respectif.

4) Le leader lira la réponse de Bébé TÁM.

5) Les amis-pratiquants étudieront ensemble cette réponse.

6) S'il existe des points encore obscurs, vous les exposerez à Bébé TÁM qui vous les expliquera davantage.

Nous vous souhaitons "Joyeuses Activités" ! Si vous avez des idées, veuillez les faire parvenir à la Rédaction.

Post scriptum : Veuillez rassembler les questions des amis-pratiquants et les envoyer par Internet à :

voviled@ix.netcom.com

Copyright (C) 1995 by Luong Si Hang. All rights reserved.

Rubrique "Les Causeries de Bébé TÁM" Semaine du 16 Novembre au 23 Novembre 1995

Copyright (C) 1995 by Luong Si Hang & VôViLED. All rights reserved.

QUESTIONS et REPONSES réservées aux ACTIVITES DES CENTRES :

Date de la Traduction : 10 Février 1996

C. d. T. : T.Q.T.

16-11-1995 **Question :** Est-il utile de nous orienter vers la Sphère d'En Haut ?

17-11-1995 **Question :** Est-il avantageux pour un pratiquant de se donner un titre ?

18-11-1995 **Question :** Pourquoi le Ciel est-il toujours pur et léger ?

19-11-1995 **Question :** Comment faut-il faire pour avoir une âme et une forme énergétique parfaites ?

20-11-1995 **Question :** D'où vient la joie ?

21-11-1995 **Question :** Que doivent faire les êtres qui, pouvant pratiquer l' « Enseignement Spirituel Pragmatique du Vô-Vi Science Esotérique du Dharma du Bouddha » et ressentant que c'est vraiment utile pour eux-mêmes, veulent le divulguer aux autres qui suivent ?

22-11-1995 **Question :** Que devient celui qui se dit serein, se nomme Bouddha, Immortel mais qui n'arrive pas à se corriger ?

**** * ****

16-11-1995

Question : Est-il utile de nous orienter vers la Sphère d'En Haut ?

Réponse : Nous orienter vers la Sphère d'En Haut est vraiment utile à la direction du développement de la Conscience-spirituelle, à notre propre compréhension de la relation ininterrompue entre le Ciel, la Terre et l'Homme, à l'acceptation du paiement de la rétribution karmique et nous nous réveillons davantage.

Stance

Il nous sera plus facile de nous perfectionner spirituellement, plus facile de nous avancer ;
nous n'aurons plus d'ennuis.
Notre esprit perspicace aura du discernement et il nous sera plus facile d'obtenir l'heureuse
condition karmique ;
Nous n'aurons plus la conscience de sexualité, nous retournerons à l'unique Origine,
Nous comprendrons en profondeur le Ciel et la Terre ; par nous-mêmes, nous traverserons tout.

17-11-1995

Question : Est-il avantageux pour un pratiquant de se donner un titre ?

Réponse : Il n'est pas utile du tout pour un pratiquant de se donner un titre ; il n'a que davantage d'ennuis à cause de l'avidité des êtres de la terre qui profitent souvent mais ne pratiquent pas, cela est comme une chose bien vaine. Se préoccuper de mener calmement la vie de perfectionnement spirituel est plus digne que de se donner un titre. Il s'agit d'un acte pur et léger, clairement discerné, qui influence les suivants. En se perfectionnant spirituellement et en évoluant par nous-mêmes nous apporterons une aide extrême à la multitude dans l'avenir.

Stance

Sur terre, il n'existe personne de grand talent ;
Nous apprenons sans répit pour nous éclairer.
En nous éveillant à la connaissance, nous nous préoccupons
de nous améliorer personnellement ;
Nous discernons clairement la vie terrestre et la vie spirituelle
sans avoir d'ambition.

18-11-1995

Question : Pourquoi le Ciel est-il toujours pur et léger ?

Réponse : A la fin de l'existence, c'est la réunion de la lucidité, de la pureté et de la légèreté de la multitude des esprits ; ce qui est léger devient le Ciel, ce qui est lourd devient la Terre. L'Impur et le Pur se rencontrent sur le même pied d'égalité, se rassemblent par leur Lumière-Energie, vivent dans l'Énergie sacrée de la Connaissance-spontanée, évoluent indéfiniment. Le pratiquant spirituel qui est serein arrive à ressentir le principe originel du Ciel et de la Terre, devant ses yeux et dans sa conscience. Par conséquent, l'existence de l'être qui se perfectionne spirituellement dans la Contemplation-Méditative est toujours calme et joyeuse, exempte de ressentiments et de haine.

Stance

De notre gré nous acceptons de participer et de pratiquer ;
Nous ne nous impatientons pas, nous ne faisons intervenir aucun prétexte,
Nous développons notre esprit avec un cœur sincère, nous comprenons clairement
le principe de la Voie,
Dans une joie bien vivante qu'enregistrons nous-mêmes.

19-11-1995

Question : Comment faut-il faire pour avoir une âme et une forme énergétique parfaites ?

Réponse : Pour avoir une forme énergétique parfaite, il faut pratiquer l' « Enseignement Spirituel Pragmatique du Vô-Vi Science Esotérique du Dharma du Bouddha », éliminer l'Impur et garder le Pur ; c'est ainsi que nous pourrions concentrer la partie lucide et sereine, la rassembler au niveau de la tête et la faire sortir du corps au moment où nous entrons en Samâdhi.

Stance

Lorsque nous comprenons en profondeur le Principe originel de la relation d'Amour-véritable,
La Lumière pure et sublime aidera notre forme énergétique à évoluer.
Le résultat vient de ce que nous acceptons d'avancer ;
Nous n'avons plus d'attachement et nous sommes vraiment dans la quiétude.

20-11-1995

Question : D'où vient la joie ?

Réponse : La joie vient de l'heureuse condition karmique du Ciel et de la Terre, du rayonnement de la Lumière de l'Univers, d'une joie inhérente à la joie sereine, d'une existence inhérente à la vie spirituelle. Nous apprenons toutes les choses depuis la petite jusqu'à la grande, dans l'Amour de Dieu, sublime et beau, qui guide nos âmes dans la commune évolution vers une même Origine dont la Lumière émanante infinie brille dans notre Conscience-cognitive établie dans la quiétude et la joie. Il faut être persévérant pour préserver cette Lumière rayonnante. Le contraire ne fait que nous orienter vers la luxure et l'obscurité.

Stance

Notre âme qui entre dans le corps physique est comme une prisonnière en proie à l'agitation,
Elle se meut dans les dédales de l'existence et de la non-existence.
La fermeture ou l'ouverture dépend de notre conscience qui se crée des péchés ;
Grâce à l'heureuse condition karmique, le Ciel nous aide à évoluer librement.

21-11-1995

Question : Que doivent faire les êtres qui, pouvant pratiquer l' « Enseignement Spirituel Pragmatique du Vô-Vi, Science Esotérique du Dharma du Bouddha » et ressentant que c'est vraiment utile pour eux-mêmes, veulent le divulguer aux suivants ?

Réponse : S'ils veulent le divulguer aux suivants, tout d'abord ils doivent contacter VôViLED. C'est le lieu de la coordination et de l'ordre qui sert les nouveaux venus dans le Vô-Vi. Si dès le commencement il y a de l'ordre, dans l'avenir leur âme pourra vite évoluer.

Stance

Si nous voulons nous perfectionner spirituellement, il faut réaliser dans l'affabilité pour avancer ;
Il ne faut pas utiliser notre cœur et créer ainsi des ennuis.
Par nous-mêmes, nous obtenons l'heureuse opportunité karmique et notre conscience se développe bien ;
Dans l'ordre nous pratiquons et nous nous débloquons sans nous plaindre.

22-11-1995

Question : Que devient celui qui se dit serein, se nomme Bouddha, Immortel mais qui n'arrive pas à se corriger ?

Réponse : S'il se donne un titre magnifique mais s'il ne peut pas corriger son caractère, son âme est toujours emprisonnée dans un corps organique impur. Ne s'étant pas affranchi de son caractère profane, à sa mort, il sera encore damné comme un simple mortel. Il donne d'innombrables arguments mais son âme n'évolue pas.

Stance

Quand nous sommes gais, nous ressentons cognitivement que nous ne sommes pas malheureux ;
Mais lorsque nous subissons des privations, notre malheur nous crée un tombeau.
Devant les problèmes mondains qui s'accroissent, nous n'avons pas d'issue pour nous échapper ;
En nous réjouissant dans la vie terrestre, nous oublions la vie spirituelle et l'Invocation mentale de
Nam Mô...

Questions posées à travers Internet

Copyright (C) 1995 by Luong Si Hang & VôVi LED. All rights reserved.

Date de la Traduction : ?? ?? 1995

C.d.T. : T.H.L.

Communiqué de VôViLED

Date de la Traduction : 6 Juillet 1995

C.d.T. : T.Q.T.

Destinataires : Centres de Vô-Vi, connectés à Internet.

OBJET : Divulgence de la Rubrique « Les Causeries de Bébé TÁM », du Courrier des Amis-pratiquants et des Questions-Réponses émanant de l'Hebdomadaire LED (The LED Weekly).

Chers amis,

Le téléchargement de la Rubrique "les Causeries de Bébé TÁM", le Courrier des Amis-pratiquants et les Questions-Réponses émanant de l'Hebdomadaire LED (The LED Weekly) en vue de les faire publier dans les diverses "Lettre Vô-Vi" et les faire parvenir aux amis-pratiquants sont très bien car le Maître a voulu utiliser la Rubrique "Les Causeries de Bébé TÁM" pour permettre aux amis-pratiquants de toute part de pouvoir faire des études sur le même sujet ensemble dans le même intervalle de temps. Néanmoins, VôViLED est en train de déposer les Droits d'auteur sur ces documents, par conséquent, quelle que soit la forme sous laquelle s'effectue la divulgation, il vous est conseillé d'observer les conditions ci-après de VôViLED :

- Faire connaître vos intentions.
- Lors de la publication ou de la divulgation, insister sur la partie concernant les Droits d'Auteur : Copyright (C) 1995 by Luong Si Hang & VôViLED. All rights reserved.
- Ne pas divulguer à d'autres communautés en dehors des amis-pratiquants qui sont en train de pratiquer d'après le Vô-Vi.
- Ne pas procéder à l'impression de livres, de brochures, ni à la divulgation de disquettes sans discuter au préalable avec VôViLED.

Sincères remerciements,

Le Département Coordination de VôViLED.

Nous vous donnons rendez-vous à la semaine prochaine !